

164-я сессия Совета – процедура рассмотрения по переписке
Пункт 13: События на форумах, имеющих важное значение для мандата ФАО

Ответ Секретариата на письменные вопросы членов Совета

1. Секретариат выражает признательность за замечания, представленные по документу CL 164/INF/4 "События на форумах, имеющих важное значение для мандата ФАО". Секретариат должным образом принял к сведению полученные замечания и предложения.
2. Отвечая на вопрос, касающийся предложенной Генеральным секретарем ООН и утвержденной Координационным советом руководителей системы ООН Стратегии в области данных и ее последствий для ФАО (документ CL 164/INF/4 WA1), следует отметить, что расширение деятельности по подготовке статистических данных в режиме реального времени лежит в основе Стратегии Генерального секретаря ООН в области данных и, в частности, предусмотренных ею новых ключевых направлений – анализа данных и доступа к данным. Статистические данные в режиме реального времени позволяют получить актуальную практическую информацию не только о том, что происходит, но и об основных причинах происходящего, а также о возможных ответных мерах (анализ данных). В то же время любому пользователю и любому учреждению обеспечивается возможность поиска, доступа, использования и обмена необходимыми данными (доступ к данным).
3. Вместе с тем для подготовки статистической информации в режиме реального времени требуется разработать и применять новые статистические методы, направленные на:
 - a) сбор и обработку данных из альтернативных источников, включая административные данные и данные наблюдения Земли, для подготовки актуальной статистической информации, отвечающей поставленным целям;
 - b) составление краткосрочных и/или долгосрочных прогнозов по ключевым показателям (например, производство сельскохозяйственных культур, урожайность и т. д.) с использованием всей имеющейся актуальной информации.
4. В рамках этого нового подхода ФАО будет проводить совместную работу с членами по нескольким направлениям:
 - a) Члены будут принимать участие в разработке этих инновационных статистических методов. Так, ФАО возглавляет работу Комитета экспертов по продовольственной безопасности и статистике сельского хозяйства и сельских районов (ранее – Межучрежденческая и экспертная группа по продовольственной безопасности и статистике сельского хозяйства и сельских районов) под эгидой Статистической комиссии ООН. В марте 2020 года этот Комитет, в состав которого входят эксперты национальных статистических органов, министерств сельского хозяйства и международных организаций, утвердил масштабную программу

работы на период 2020–2023 годов¹, которая включает разработку, апробирование и распространение статистических методов для подготовки статистических данных в режиме реального времени на национальном уровне. После окончательной доработки эти методы будут представлены на утверждение Статистической комиссии ООН и руководящих органов ФАО, что позволит обеспечить всеобщий консенсус в отношении предлагаемой методологии.

- b) ФАО будет оказывать поддержку национальным статистическим системам во внедрении этих методов путем передачи опыта и знаний и проведения мероприятий по развитию потенциала. Оказывая странам содействие в подготовке их собственной статистической информации в режиме реального времени, ФАО сможет впоследствии включить эти официальные оценки в свой процесс подготовки данных.
- c) Национальные статистические системы всегда будут выступать в качестве главного координатора сбора информации, необходимой ФАО для подготовки статистической информации в режиме реального времени (например, сбора необходимых контрольных данных для проверки и уточнения подготовленных на основе данных наблюдения Земли оценок посевных площадей и урожайности).
- d) В случае если официальные актуальные контрольные данные отсутствуют, а сотрудничество с национальными статистическими системами по каким-либо причинам ограничено, ФАО может использовать альтернативные/неофициальные источники данных при подготовке оценок в режиме реального времени. В таких случаях в соответствии с процедурой проверки данных ФАО информирует членов о данных и методах, использованных при подготовке статистической информации в режиме реального времени, и получает от них подтверждение, прежде чем ее опубликовать.

¹ Статистическая комиссия ООН (2020). Доклад Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций о последних событиях в области статистики сельского хозяйства и сельских районов. E/CN.3/2020/13 <https://unstats.un.org/unsd/statcom/51st-session/documents/2020-13-AgriculturalStats-R.pdf>